

## Familiarisation

Félicitations pour l'achat de cette montre CASIO. Pour tirer le meilleur parti de votre achat, veuillez lire attentivement cette notice.

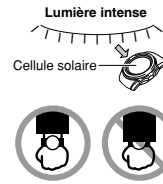
- Conservez la documentation à portée de main pour toute référence future.

### Avertissement !

- Les fonctions de mesure de cette montre ne sont pas destinées à être utilisées dans un cadre professionnel ou industriel où la précision est importante. Les valeurs obtenues sont d'une précision acceptable seulement et doivent être considérées comme telles.
- Les données de l'indicateur de phase de la lune et du graphique de la marée, qui s'affichent sur la montre, ne sont pas destinées à la navigation. Utilisez toujours les instruments et la documentation appropriés pour obtenir des informations en vue de la navigation.
- La montre ne calcule pas les heures de marée basse et de marée haute. Le graphique de la marée de cette montre se contente de donner une idée approximative des mouvements de la marée.
- Notez que CASIO COMPUTER CO., LTD. décline toute responsabilité quant aux dommages ou pertes subies par vous-même ou un tiers à la suite de l'utilisation ou d'une défectuosité de ce produit.

F

## Exposez la montre à une lumière intense



L'électricité générée par la cellule solaire de la montre s'accumule dans une pile interne rechargeable. Si vous laissez ou utilisez la montre à un endroit où elle n'est pas exposée à la lumière, sa pile s'usera. Exposez le plus souvent possible la montre à la lumière pour que sa pile se recharge régulièrement.

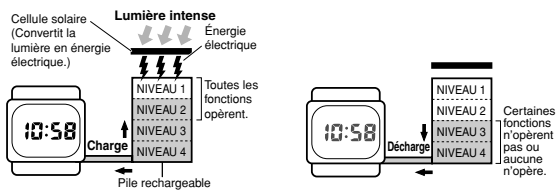
- Lorsque vous ne portez pas la montre au poignet, positionnez le cadran de sorte qu'il soit orienté vers une source de lumière intense.
- Dans la mesure du possible ne portez pas la montre sous une manche de vêtement. La charge de la pile est considérablement réduite même lorsque le cadran de la montre n'est que partiellement couvert.

F-1

- La montre continue de fonctionner même si elle n'est pas exposée à la lumière. Mais si vous la laissez longtemps à l'obscurité, sa pile se déchargera et certaines fonctions seront inopérantes. Si la pile se décharge complètement, vous devrez régler de nouveau la montre après l'avoir rechargée. Pour que la montre fonctionne normalement, exposez-la le plus souvent possible à la lumière.

La pile se charge à la lumière.

La pile se décharge à l'obscurité.

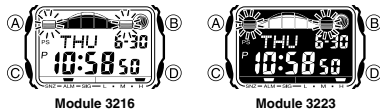


F-2

F-3

## À propos de cette notice

- Selon le modèle de votre montre, le texte s'affichera en caractères sombres sur fond clair (Module 3216) ou en caractères clairs sur fond sombre (Module 3223). Toutes les illustrations de ce manuel montrent le Module 3216.
- Les lettres indiquées sur l'illustration représentent les boutons utilisés pour les diverses opérations.
- Chaque section de ce mode d'emploi fournit les informations nécessaires sur les opérations pouvant être effectuées dans chaque mode. Vous trouverez plus de détails et des informations d'ordre technique dans le paragraphe "Référence".



F-4

F-5

## Aperçu des procédures

La liste suivante vous donne un aperçu de toutes les procédures décrites dans cette notice.

- Pour régler l'heure et la date ..... F-11
- Pour changer le réglage de l'heure d'été ..... F-15
- Pour régler l'heure de marée haute ..... F-21
- Pour inverser l'indicateur de phase de la lune ..... F-23
- Pour voir l'heure dans une autre ville ..... F-25
- Pour mettre l'heure d'un code de ville à l'heure d'été ou à l'heure d'hiver ..... F-26
- Pour régler l'heure d'une alarme ..... F-28
- Pour tester l'alarme ..... F-29
- Pour mettre en ou hors service une alarme ..... F-30

F-6

## Sommaire

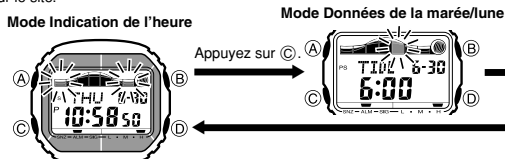
Guide général .....	F-8
Indication de l'heure .....	F-10
Données de la marée/lune .....	F-16
Heure universelle .....	F-24
Alarmes .....	F-27
Chronomètre .....	F-32
Minuterie à compte à rebours .....	F-34
Éclairage .....	F-39
Alimentation .....	F-43
Nom du site de la marée .....	F-51
Référence .....	F-54
Fiche technique .....	F-69

- Pour mettre en ou hors service le signal horaire ..... F-31
- Pour chronométrer des temps ..... F-33
- Pour configurer la minuterie à compte à rebours ..... F-35
- Pour utiliser la minuterie à compte à rebours ..... F-37
- Pour éclairer l'afficheur manuellement ..... F-40
- Pour spécifier la durée d'éclairage ..... F-40
- Pour mettre en et hors service le commutateur d'éclairage automatique ..... F-42
- Pour configurer les réglages du site de la marée ..... F-51
- Pour mettre en ou hors service la tonalité des boutons ..... F-61
- Pour sortir du mode de veille ..... F-63
- Pour mettre en ou hors service l'économie d'énergie ..... F-64

F-7

## Guide général

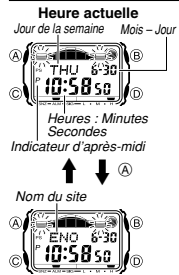
- Appuyez sur © pour changer de mode.
- Dans n'importe quel mode (sauf lorsqu'un écran de réglage est affiché), appuyez sur @ pour éclairer l'afficheur de la montre.
- Lorsque vous revenez au mode Indication de l'heure, le jour de la semaine est indiqué après le nom du site sélectionné. Reportez-vous à "Tide Site Name List" (Liste des noms de sites de la marée) (page L-2) pour de plus amples informations sur le site.



F-8

F-9

## Indication de l'heure



F-10

Appuyez sur le bouton (A) pour voir le réglage actuel du nom de site. Utilisez le mode Indication de l'heure pour régler et voir l'heure et la date actuelles.

**Avant de régler l'heure et la date, veuillez lire ceci !**  
Un certain nombre de codes de villes, représentant chacun le fuseau horaire où se trouve la ville, ont été pré-réglés sur cette montre. Lorsque vous mettez la montre à l'heure, il est important de sélectionner d'abord le code de ville correct pour votre ville de résidence (la ville où vous utilisez normalement la montre). Si vous ne trouvez pas votre lieu parmi les codes de villes de résidence, sélectionnez le code de ville pré-réglé se trouvant dans le même fuseau horaire que votre lieu.

• Notez que toutes les heures des codes de villes du mode Heure universelle (page F-24) sont indiquées en fonction de l'heure et de la date spécifiées en mode Indication de l'heure.

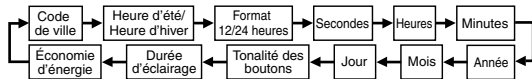
## Pour régler l'heure et la date



1. En mode Indication de l'heure, appuyez sur (A) jusqu'à ce que le code de ville se mette à clignoter, ce qui indique l'écran de réglage.
2. Utilisez (D) et (E) pour sélectionner le code de ville souhaité.
- Veillez à sélectionner le code de ville de résidence avant d'effectuer d'autres réglages.
- Voir "City Code Table" (Tableau des codes de villes) à la fin de cette notice pour la liste complète des codes de villes.

F-11

3. Appuyez sur (C) pour déplacer le clignotement de la façon suivante et sélectionner les autres réglages.



• Les étapes suivantes expliquent comment régler l'heure seulement.  
4. Lorsque le réglage d'indication de l'heure souhaité clignote, utilisez (D) ou (E) pour le changer comme suit.

Écran :	Pour faire ceci :	Il faut :
TYO	Changer le code de ville	Utiliser (D) (est) et (E) (ouest).
ON	Sélectionner l'heure d'été (ON) ou l'heure d'hiver (OFF)	Appuyer sur (D).

F-12

Écran :	Pour faire ceci :	Il faut :
12H	Indiquer l'heure sur 12 heures (12H) ou sur 24 heures (24H)	Appuyer sur (D).
50	Remettre les secondes à 00	Appuyer sur (D).
P 10:58	Changer les heures et les minutes	Utiliser (D) (+) et (E) (-).
20 11 6-30	Changer l'année, le mois ou le jour	Utiliser (D) (+) et (E) (-).
MUTE / KEY	Sélectionner <b>KEY</b> (en service) ou <b>MUTE</b> (hors service) pour la tonalité des boutons.	Appuyer sur (D).
LT1	Sélectionner <b>LT1</b> (environ 1.5 seconde) ou <b>LT3</b> (environ 3 secondes) comme durée d'éclairage.	Appuyer sur (D).
FS ON	Mettre en (ON) ou hors service (OFF) l'économie d'énergie	Appuyer sur (D).

F-13

5. Appuyez sur (A) pour sortir de l'écran de réglage.

- Le jour de la semaine est automatiquement indiqué en fonction du réglage de la date (année, mois et jour).

## Indication de l'heure sur 12 heures et 24 heures

- Avec le format de 12 heures, l'indicateur d'après-midi (P) apparaît à la gauche des chiffres des heures de midi à 11:59 du soir et aucun indicateur n'apparaît à la gauche des chiffres des heures de minuit à 11:59 du matin.
- Avec le format de 24 heures, les heures sont indiquées de 0:00 à 23:59 sans indicateur.
- Le format de 12 ou de 24 heures sélectionné pour le mode Indication de l'heure est valable dans tous les modes.

## Heure d'été (DST)

L'heure d'été (DST) est en avance d'une heure par rapport à l'heure d'hiver. Souvenez-vous que l'heure d'été n'est pas utilisée dans l'ensemble des pays et des régions du globe.

F-14

## Pour changer le réglage de l'heure d'été



Indicateur DST

1. En mode Indication de l'heure, appuyez sur (A) jusqu'à ce que le code de ville se mette à clignoter, ce qui indique l'écran de réglage.
2. Appuyez sur (C) pour afficher l'écran de réglage DST.
3. Utilisez (D) pour commuter entre les réglages DST suivants.



4. Lorsque le réglage souhaité est sélectionné, appuyez deux fois sur (A) pour sortir de l'écran de réglage.

- L'indicateur **DST** apparaît sur l'afficheur pour indiquer que l'heure d'été a été activée.

F-15

## Données de la marée/lune

En mode Données de la marée/lune, vous pouvez voir la marée pour le site de la marée sélectionnée à l'heure spécifiée et la phase de la lune à la date actuelle pour votre ville de résidence. Vous pouvez aussi spécifier une date et voir les données de la marée et de la lune à cette date précise.

- Voir "Indicateur de phase de la lune" (page F-54) pour de plus amples informations sur l'indicateur de phase de la lune et "Graphique de la marée" (page F-58) pour de plus amples informations sur le graphique de la marée.
- Toutes les opérations mentionnées ici s'effectuent en mode Données de la marée/lune (page F-8).

## Remarque

- Il faut environ deux secondes à la montre pour calculer les données du graphique de la marée. Vous ne pouvez pas afficher d'écran de réglage pendant le calcul des données.
- L'âge de la lune est calculé avec une précision de  $\pm 1$  jour.
- Vous pouvez voir le graphique de la marée et de l'âge de la lune actuels en mode Indication de l'heure (page F-10).

F-16

## Données de la marée

Le graphique de la marée qui apparaît lorsque vous accédez au mode Données de la marée/lune indique les données à 6:00 du matin pour le site de la marée actuellement sélectionné à la date actuelle, d'après le mode Indication de l'heure. À partir de cet écran, vous pouvez spécifier une autre heure pour la même date.

- Si les données de la marée ne sont pas correctes, vérifiez les réglages du mode Indication de l'heure et corrigez-les, si nécessaire. Reportez-vous à "Pour configurer les réglages du site de la marée" (page F-51) pour de plus amples informations.
- S'il vous semble que les informations indiquées par le graphique de la marée sont différentes des conditions actuelles de la marée, vous devrez ajuster l'heure de marée haute. Voir "Réglage de l'heure de marée haute" (page F-20) pour de plus amples informations.

F-17

## Données de la lune

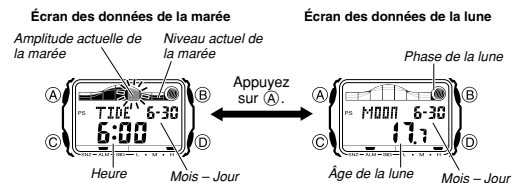
Les informations concernant la phase et l'âge de la lune qui apparaissent lorsque vous accédez au mode Données de la marée/lune correspondent à celles de midi pour la ville de résidence sélectionnée, à la date indiquée dans le mode Indication de l'heure. Vous pouvez ensuite spécifier une autre date pour voir les données correspondantes.

- Si les données de la lune ne sont pas correctes, vérifiez les réglages effectués en mode Indication de l'heure et rectifiez-les, si nécessaire.
- Si l'indicateur de phase de la lune montre une image miroir de la phase actuelle de la lune dans votre région, vous pouvez l'inverser de la façon indiquée dans "Inversion de l'indicateur de phase de la lune" (page F-22).

F-18

## Écrans des données de la marée/lune

En mode Données de la marée/lune, appuyez sur (A) pour basculer entre écran des données de la marée et écran des données de la lune.



F-19

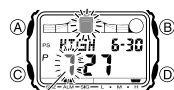
- Lorsque vous affichez l'écran des données de la marée, les données de la marée à 6:00 du matin sont tout d'abord affichées.
- Utilisez l'écran des données de la marée pour spécifier l'heure des données de la marée. Vous pouvez utiliser **(D)** pour changer l'heure indiquée par incréments d'une heure. Les heures des données des marées défilent pour la date actuelle seulement. La date ne change pas quand le défilement atteint minuit.
- Utilisez l'écran des données de la lune pour spécifier la date des données de la marée/lune. Vous pouvez utiliser **(D)** pour changer la date indiquée par incréments d'un jour. Une pression sur **(D)** affiche l'année de la date indiquée.

### Réglage de l'heure de marée haute

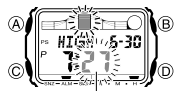
Procédez de la façon suivante pour régler l'heure de la marée haute pour une date particulière. Vous trouverez l'heure des marées dans l'annuaire des marées de votre région, sur Internet ou dans un journal local.

F-20

### Pour régler l'heure de marée haute



Heures



Minutes

1. En mode Données de la marée/lune, appuyez sur **(A)** pour afficher l'écran des données de la lune (page F-19).
2. Appuyez sur **(D)** pour faire défiler les dates jusqu'à ce que celle pour laquelle vous voulez changer l'heure de marée haute apparaisse.
3. Appuyez sur **(A)** jusqu'à ce que les chiffres de l'heure se mettent à clignoter.
4. Utilisez **(D)** (+) et **(B)** (-) pour changer le réglage des heures.
5. Lorsque les heures sont réglées, appuyez sur **(C)**.
  - Les chiffres des minutes se mettent à clignoter.
6. Utilisez **(D)** (+) et **(B)** (-) pour changer le réglage des minutes.
7. Lorsque les minutes sont réglées, appuyez sur **(A)** pour sortir de l'écran de réglage et revenir à l'écran du mode Données de la marée/lune.

F-21

- En appuyant en même temps sur **(D)** et **(B)** quand l'écran de réglage de l'heure est affiché (étapes 4 à 7 ci-dessus), vous pouvez rétablir le réglage initial de l'heure de marée haute.
- Le réglage de l'heure d'été (DST) du mode Indication de l'heure a une incidence sur le réglage de marée haute.
- Certains jours, il y a deux marées hautes. Sur cette montre, vous ne pouvez régler que l'heure de la première marée. L'heure de la seconde marée haute du jour s'ajuste automatiquement en fonction de l'heure de la première marée haute.

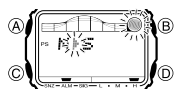
### Inversion de l'indicateur de phase de la lune

L'aspect gauche-droite (est-ouest) de la lune dépend de la position de la lune à l'endroit où vous la regardez, c'est-à-dire si elle à votre nord (vue en direction du nord) ou à votre sud (vue en direction du sud). Vous pouvez procéder de la façon suivante pour inverser l'indicateur de phase de la lune de sorte qu'il corresponde à l'aspect de la lune à l'endroit où vous vous trouvez.

- Pour déterminer la direction de la lune, utilisez une boussole et relevez la direction de la lune au moment où elle passe au méridien.
- Pour le détail sur l'indicateur de phase de la lune, voir "Indicateur de phase de la lune" (page F-54).

F-22

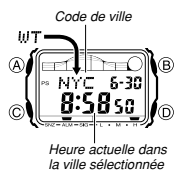
### Pour inverser l'indicateur de phase de la lune



1. En mode Données de la marée/lune, appuyez sur **(A)** jusqu'à ce que les chiffres des heures se mettent à clignoter.
2. Appuyez deux fois sur **(C)**.
  - L'indicateur de phase de la lune se met à clignoter. C'est l'écran d'inversion d'indicateur.
3. Appuyez sur **(D)** pour basculer l'indicateur de phase de la lune entre la vue en direction du sud (indiquée par **HT**) et la vue en direction du nord (indiquée par **HT**).
- Vue en direction du nord : La lune est à votre nord.
- Vue en direction du sud : La lune est à votre sud.
4. Lorsque l'indicateur de phase de la lune est comme vous le souhaitez, appuyez sur **(A)** pour sortir de l'écran d'inversion et revenir à l'écran du mode Données de la marée/lune.

F-23

### Heure universelle



Heure actuelle dans la ville sélectionnée

- Le mode Heure universelle indique l'heure actuelle dans 48 villes (31 fuseaux horaires) dans le monde.
- Les heures du mode Heure universelle se synchronisent sur l'heure du mode Indication de l'heure. Si l'heure indiquée pour une ville du mode Heure universelle vous semble inexacte, vérifiez si vous avez bien sélectionné la ville correcte comme ville de résidence. Assurez-vous aussi que l'heure du mode Indication de l'heure a été réglée correctement.
  - Sélectionnez un code de ville dans le mode Heure universelle pour afficher l'heure actuelle dans un fuseau horaire particulier. Voir "City Code Table" (Tableau des codes de villes) à la fin de cette notice pour le détail sur les décalages horaires UTC disponibles sur cette montre.

F-24

- Toutes les opérations mentionnées ici s'effectuent en mode Heure universelle, auquel vous accédez en appuyant sur **(C)** (page F-9).

### Pour voir l'heure dans une autre ville

En mode Heure universelle, appuyez sur **(D)** (est) pour faire défiler les codes de villes (fuseaux horaires).

- Vous pouvez passer au fuseau horaire UTC en appuyant simultanément sur **(D)** et **(B)**.

F-25

### Pour mettre l'heure d'un code de ville à l'heure d'été ou à l'heure d'hiver

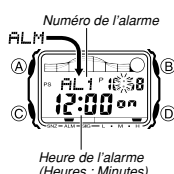


Indicateur DST

1. En mode Heure universelle, appuyez sur **(D)** pour afficher le code de ville (fuseau horaire) que vous voulez mettre à l'heure d'été ou à l'heure d'hiver.
2. Appuyez un instant sur **(A)** pour passer à l'heure d'été (indicateur DST affiché) ou à l'heure d'hiver (indicateur DST non affiché).
- L'indicateur DST apparaît sur l'écran du mode Heure universelle lorsque l'heure d'été est utilisée.
- Notez que le réglage heure d'été/heure d'hiver affecte seulement le code de ville actuellement affiché. Les autres codes de villes ne sont pas affectés par ce réglage.
- Notez aussi qu'il n'est pas possible de passer à l'heure d'été lorsque UTC est sélectionné comme code de ville.

F-26

### Alarmes



Heure de l'alarme (Heures : Minutes)

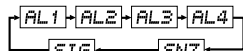
- En mode Alarme vous avez le choix entre quatre alarmes uniques et une alarme snooze. Utilisez aussi le mode Alarme pour mettre le signal horaire (**SI**) en ou hors service.
- La montre présente cinq écrans d'alarme indiqués par **AL1**, **AL2**, **AL3** et **AL4** pour l'alarme unique et par **SNZ** pour l'alarme snooze. L'écran de signal horaire est indiqué par **SI**.
  - Toutes les opérations mentionnées ici s'effectuent en mode Alarme, auquel vous accédez en appuyant sur **(C)** (page F-9).

F-27

### Pour régler l'heure d'une alarme



1. En mode Alarme, utilisez **(D)** pour faire défiler les écrans d'alarme jusqu'à ce que celui dont vous voulez régler l'heure apparaisse.



- Pour régler une alarme unique, affichez un écran d'alarme **AL1**, **AL2**, **AL3** ou **AL4**. Pour régler l'alarme snooze, affichez l'écran **SNZ**.
- L'alarme snooze se répète toutes les cinq minutes.
- 2. Après avoir sélectionné une alarme, appuyez sur **(A)** jusqu'à ce que le réglage des heures de l'heure de l'alarme se mette à clignoter, ce qui indique l'écran de réglage.
- À ce moment l'alarme se met automatiquement en service.
- 3. Appuyez sur **(C)** pour faire clignoter le réglage des heures ou des minutes.
- 4. Quand un réglage clignote, utilisez **(D)** (+) et **(B)** (-) pour le changer.
- Si le format 12 heures est utilisé, réglez l'heure correctement sur le matin ou l'après-midi (indicateur **P**).
- 5. Appuyez sur **(A)** pour sortir de l'écran de réglage.

F-28

### Fonctionnement de l'alarme

Une tonalité retentit à l'heure préréglée de l'alarme pendant 10 secondes, quel que soit le mode dans lequel se trouve la montre. Dans le cas d'une alarme snooze, l'alarme se déclenche jusqu'à sept fois, à cinq minutes d'intervalle, à moins que vous ne la mettiez hors service (page F-30).

- Le déclenchement de l'alarme et du signal horaire dépend de l'heure indiquée en mode Indication de l'heure.
- Pour arrêter l'alarme, lorsqu'elle retentit, il suffit d'appuyer sur un bouton.
- Chacune des opérations suivantes, effectuées dans les 5 minutes d'intervalle où la tonalité de l'alarme s'arrête, met l'alarme snooze hors service.

Affichage de l'écran de réglage du mode Indication de l'heure (page F-11).  
Affichage de l'écran de réglage **SI** (page F-28).

### Pour tester l'alarme

En mode Alarme, appuyez un instant sur **(D)** pour faire retentir l'alarme.

F-29

### Pour mettre en ou hors service une alarme



1. En mode Alarme, utilisez (D) pour sélectionner une alarme.
  2. Appuyez sur (A) pour mettre l'alarme en ou hors service.
- Lorsque vous mettez une alarme en service (AL.1, AL.2, AL.3, AL.4 ou SNZ) l'indicateur d'alarme correspondant apparaît sur l'écran du mode Alarme.
  - Dans tous les modes, l'indicateur d'alarme apparaît quand une alarme est en service.
  - L'indicateur d'alarme clignote lorsque l'alarme retentit.
  - L'indicateur d'alarme snooze clignote lorsque l'alarme snooze retentit et pendant les 5 minutes d'intervalles où la tonalité de l'alarme s'arrête.

F-30

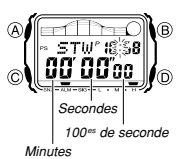
### Pour mettre en ou hors service le signal horaire



1. En mode Alarme, utilisez (D) pour sélectionner le signal horaire (SIG).
  2. Appuyez sur (A) pour mettre le signal horaire en ou hors service.
- L'indicateur de signal horaire apparaît sur l'afficheur dans tous les modes lorsque le signal horaire est en service.

F-31

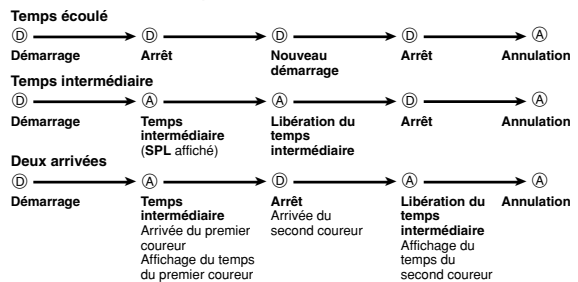
### Chronomètre



- Le chronomètre permet de mesurer le temps écoulé, des temps intermédiaires et deux arrivées.
- La plage d'affichage du chronomètre est de 59 minutes et 59,99 secondes.
  - Lorsque la limite de chronométrage est atteinte, le chronomètre revient à zéro et le chronométrage se poursuit à moins que vous ne l'arrêtiez.
  - Le chronométrage se poursuit même si vous sortez du mode Chronomètre.
  - Si vous sortez du mode Chronomètre pendant l'affichage d'un temps intermédiaire, le temps intermédiaire disparaît et l'affichage du chronométrage du temps écoulé réapparaît.
  - Toutes les opérations mentionnées ici s'effectuent en mode Chronomètre, auquel vous accédez en appuyant sur (C) (page F-9).

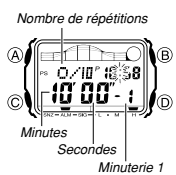
F-32

### Pour chronométrer des temps



F-33

### Minuterie à compte à rebours



- Deux minuterie peuvent être réglées sur deux temps initiaux différents.
- La montre peut être configurée pour que les deux minuterie agissent en alternance, c'est-à-dire que lorsque le compte à rebours de l'une est terminé, le compte à rebours de l'autre commence. Vous pouvez spécifier le "nombre de répétitions", c'est-à-dire le nombre de comptes à rebours pour chaque minuterie (1 = une fois, 2 = 2 fois, etc.). Le temps initial de chaque minuterie peut être réglé par incréments de cinq secondes à concurrence de 99 minutes, 55 secondes. Vous pouvez spécifier jusqu'à 10 répétitions. La montre émet un bref bip lorsque l'un des comptes à rebours est terminé pendant un minutage. La montre émet un bip de 5 secondes à la fin du dernier compte à rebours (celui-ci dépend du nombre de répétitions spécifié).

F-34

### Bip de fin de compte à rebours

Le bip de fin de compte à rebours permet de savoir quand un compte à rebours atteint zéro. Le bip s'arrête au bout de cinq secondes à moins que vous n'appuyiez sur un bouton.

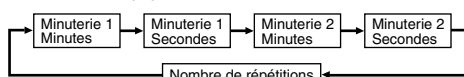
### Pour configurer la minuterie à compte à rebours



1. Lorsque le temps initial du compte à rebours est affiché en mode Minuterie à compte à rebours, appuyez sur (A) jusqu'à ce que le temps initial actuel du compte à rebours se mette à clignoter, ce qui indique l'écran de réglage.
- Si le temps initial du compte à rebours n'apparaît pas, procédez comme indiqué dans "Pour utiliser la minuterie à compte à rebours" (page F-37) pour l'afficher.

F-35

2. Appuyez sur (C) pour faire avancer le clignotement dans l'ordre suivant et sélectionner un autre réglage.



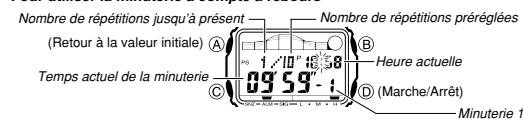
3. Lorsque le réglage que vous voulez changer clignote, utilisez (D) et (B) pour le changer de la façon suivante.

Réglage	Écran	Boutons utilisés
Minutes, Secondes	00'00"	Utilisez (D) (+) et (B) (-) pour changer le réglage.
Nombre de répétitions	/ 1	Utilisez (D) (+) et (B) (-) pour changer le réglage.

- Pour mettre une minuterie hors service, spécifiez 00'00" comme temps initial.
4. Appuyez sur (A) pour sortir de l'écran de réglage.

F-36

### Pour utiliser la minuterie à compte à rebours



- Appuyez sur (D) en mode Minuterie à compte à rebours pour mettre en marche la minuterie à compte à rebours.
- Le compte à rebours s'effectue en alternance entre la minuterie 1 et la minuterie 2.
  - Un bref bip est émis pour signaler le changement de minuterie.
  - Une pression du doigt sur (A) pendant qu'une minuterie à compte à rebours est arrêtée permet de revenir au temps initial que vous avez spécifié.
  - Appuyez sur (D) pour interrompre le compte à rebours. Appuyez une nouvelle fois sur (D) pour le poursuivre.
  - La montre émet un bip de 5 secondes à la fin du dernier compte à rebours (celui-ci dépend du nombre de répétitions spécifié).

F-37

- Le compte à rebours se poursuit et les bips correspondants sont audibles même si vous sortez du mode Minuterie à compte à rebours.
- Pour arrêter complètement un compte à rebours, interrompez-le d'abord (en appuyant sur (D)), puis appuyez sur (A). Le compte à rebours revient à sa valeur initiale.

F-38

### Éclairage



- La montre a un panneau EL (électroluminescent) qui éclaire tout l'afficheur pour qu'il soit mieux visible à l'obscurité. Le commutateur d'éclairage automatique de la montre s'active lorsque vous tournez la montre vers votre visage, et à ce moment l'afficheur s'éclaire.
- Le commutateur d'éclairage automatique doit être mis en service (signalé par l'indicateur de commutateur d'éclairage automatique) pour que l'afficheur puisse s'éclairer.
  - Voir "Précautions concernant l'éclairage" (page F-66) pour d'autres informations importantes au sujet de l'éclairage.

F-39

## Pour éclairer l'afficheur manuellement

Dans n'importe quel mode (sauf lorsqu'un écran de réglage est affiché), appuyez sur **(B)** pour éclairer l'afficheur.

- L'afficheur peut être éclairé par ce bouton quel que soit le réglage actuel du commutateur d'éclairage automatique.
- Vous pouvez sélectionner de la façon suivante une durée d'éclairage de 1,5 seconde ou de 3 secondes. Lorsque vous appuyez sur **(B)**, l'afficheur reste éclairé environ 1,5 seconde ou 3 secondes en fonction de la durée spécifiée.

## Pour spécifier la durée d'éclairage



1. En mode Indication de l'heure, appuyez sur **(A)** jusqu'à ce que le contenu de l'afficheur se mette à clignoter. C'est l'écran de réglage.
2. Appuyez 10 fois sur le bouton **(C)** jusqu'à ce que le réglage actuel de la durée d'éclairage (**LT1** ou **LT3**) apparaisse.
3. Appuyez sur **(D)** pour sélectionner **LT1** (environ 1,5 seconde) ou **LT3** (environ 3 secondes) comme durée d'éclairage.
4. Appuyez sur **(A)** pour sortir de l'écran de réglage.

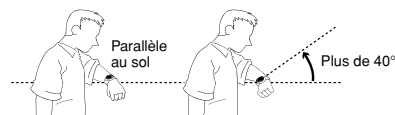
F-40

## À propos du commutateur d'éclairage automatique

Si le commutateur d'éclairage automatique a été mis en service, l'afficheur s'éclaire dans n'importe quel mode lorsque vous positionnez le poignet de la façon indiquée ci-dessous. Cette montre a un éclairage "Full Auto EL Light" qui ne s'allume qu'à un certain niveau de lumière. Il ne s'allume pas sous une lumière intense.

Mettez la montre à une position parallèle au sol puis inclinez-la vers votre visage de plus de 40 degrés pour éclairer l'afficheur.

- Portez la montre sur la face externe de votre poignet.



F-41

## Avertissement !

- **Regardez toujours la montre en lieu sûr lorsque vous utilisez le commutateur d'éclairage automatique. Soyez particulièrement prudent lors d'activités pouvant causer un accident ou des blessures. Assurez-vous aussi que l'éclairage soudain de l'afficheur ne surprenne ou ne distraie personne dans votre entourage.**
- **Lorsque vous portez la montre, veillez à mettre le commutateur d'éclairage automatique hors service avant de monter à bicyclette ou à moto ou avant de conduire un véhicule. Le fonctionnement subit et inopiné du commutateur d'éclairage automatique peut distraire et causer un accident de la route et des blessures graves.**

## Pour mettre en et hors service le commutateur d'éclairage automatique

- En mode Indication de l'heure, appuyez environ trois secondes sur **(B)** pour mettre en service (indicateur de commutateur d'éclairage automatique affiché) ou hors service (indicateur de commutateur d'éclairage automatique non affiché) le commutateur d'éclairage automatique.
- L'indicateur de commutateur d'éclairage automatique apparaît dans tous les modes lorsque le commutateur d'éclairage automatique est en service.

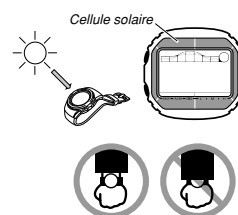
F-42

## Alimentation

Cette montre est munie d'une cellule solaire et d'une pile rechargeable qui est chargée par l'électricité produite par la cellule solaire. La montre doit être positionnée de la façon suivante pour que la pile se recharge convenablement.

**Exemple:** Orientez le cadran de la montre vers une source lumineuse.

- L'illustration montre comment poser une montre à bracelet en résine.
- Notez que la charge sera moins efficace si une partie de la cellule solaire est cachée par des vêtements ou autre chose.
- Dans la mesure du possible ne laissez pas la montre sous une manche de vêtement. Même si la montre n'est pas entièrement cachée par la manche, la cellule ne sera pas suffisamment éclairée et la charge sera considérablement réduite.



F-43

## Important !

- La pile rechargeable de la montre risque de se décharger si vous laissez longtemps la montre à l'obscurité ou si vous la portez de telle sorte que la lumière ne l'atteint pas. Veillez à exposer le plus souvent possible la montre à une lumière intense.
- Cette montre emploie une cellule solaire qui convertit la lumière en électricité, et cette électricité s'accumule dans la pile rechargeable interne. Normalement, la pile rechargeable n'a pas besoin d'être remplacée, mais si la montre est utilisée très longtemps, la pile rechargeable risque de ne plus pouvoir se recharger complètement. Si ce problème devait se présenter, contactez votre revendeur ou un distributeur CASIO pour faire remplacer la pile.
- N'essayez jamais de retirer ni de remplacer vous-même la pile rechargeable de la montre. C'est une pile et l'emploi d'un autre type de pile peut endommager la montre.
- Toutes les données enregistrées sont effacées et les réglages de l'heure actuelle ainsi que d'autres réglages reviennent à leurs réglages usine lorsque la charge de la pile atteint le niveau 5 (pages F-45 et F-46) et lorsque la pile est remplacée.
- Mettez la fonction d'économie d'énergie (page F-62) en service et laissez la montre à un endroit bien éclairé si vous prévoyez de ne pas l'utiliser pendant longtemps. La pile rechargeable ne risquera pas de se vider.

F-44

## Indicateur de charge de la pile et indicateur de rétablissement

L'indicateur de charge de la pile qui apparaît sur l'afficheur montre l'état actuel de la charge de la pile rechargeable.



Indicateur de charge de la pile

Niveau	Indicateur de charge de la pile	État de fonctionnement
1	L · M · H	Toutes les fonctions opèrent.
2	L · M · H	Toutes les fonctions opèrent.
3	L · M · H (Alerte de charge immédiate)	Éclairage et bip désactivés.
4	L · M · H	Aucune fonction n'opère, sauf l'indication de l'heure, et aucun indicateur n'apparaît, sauf l'indicateur CHG (charge).
5	L · M · H	Aucune fonction n'opère.

F-45

- Le clignotement de l'indicateur **L·M·H** au niveau 3 indique que la charge de la pile est très faible et que la montre doit être exposée à une lumière intense le plus rapidement possible.
- Au niveau 5, aucune fonction n'opère et les réglages usine de la montre sont rétablis. Lorsque la charge de la pile revient au niveau 2 après être descendue au niveau 5, réglez l'heure et la date actuelles et effectuez les autres réglages.
- Lorsque la charge de la pile atteint le niveau 5, le code de ville de résidence spécifié par défaut, c'est-à-dire **TYO** (Tokyo) est rétabli.
- Les indicateurs réapparaissent dès que la pile est chargée et revient du niveau 5 au niveau 2.
- Si vous laissez la montre exposée à la lumière du soleil ou à une lumière très intense, l'indicateur de charge de la pile peut indiquer temporairement un niveau supérieur au niveau réel. Le niveau correct de la pile devrait être indiqué quelques minutes plus tard.

F-46



Indicateur de rétablissement

- L'éclairage de l'afficheur ou le fonctionnement des bips pendant un court laps de temps peut faire apparaître l'indicateur de rétablissement. Au bout d'un certain temps, la charge de la pile se rétablit et l'indicateur de rétablissement disparaît, ce qui indique que les fonctions mentionnées précédemment opèrent de nouveau.
- Si l'indicateur de rétablissement apparaît fréquemment, cela signifie probablement que la charge de la pile est faible. Exposez la montre un moment à une lumière intense pour que sa pile puisse se recharger.

F-47

## Précautions concernant la charge

Dans certaines situations de charge la montre peut devenir très chaude. Évitez d'exposer la montre aux endroits suivants pendant la charge de la pile. Notez aussi que si la montre devient trop chaude, son écran à cristaux liquides peut ne plus rien afficher. L'écran devrait redevenir normal quand la montre reviendra à une température plus faible.

## Avertissement !

**La montre peut devenir très chaude si vous la laissez à un endroit très lumineux pour charger sa pile. Faites attention de ne pas vous brûler en prenant la montre. La montre peut devenir très chaude par exemple si vous la laissez longtemps aux endroits suivants :**

- Sur le tableau de bord d'une voiture garée en plein soleil ;
- Trop près d'une lampe à incandescence ;
- En plein soleil.

F-48

## Guide de charge

Le tableau suivant indique les temps d'exposition quotidienne à la lumière nécessaires pour un usage quotidien de la montre, sans problème.

Niveau d'exposition (Luminosité)	Temps d'exposition approximatif
Soleil extérieur (50 000 lux)	5 minutes
Soleil à travers une fenêtre (10 000 lux)	24 minutes
Lumière du jour à travers une fenêtre par temps couvert (5 000 lux)	48 minutes
Éclairage à fluorescence en salle (500 lux)	8 heures

- Pour le détail sur l'autonomie de la pile et les conditions d'utilisation quotidienne, reportez-vous au paragraphe "Alimentation" dans la Fiche technique (page F-71).
- Une charge fréquente de la montre est une garantie de bon fonctionnement.

F-49

## Temps de rétablissement

Le tableau suivant indique les temps d'exposition à la lumière nécessaires pour que la pile passe d'un niveau de charge au précédent.

Niveau d'exposition (Luminosité)	Temps d'exposition approximatif				
	Niveau 5	Niveau 4	Niveau 3	Niveau 2	Niveau 1
Soleil extérieur (50 000 lux)	2 heures		20 heures		6 heures
Soleil à travers une fenêtre (10 000 lux)	8 heures		99 heures		27 heures
Lumière du jour à travers une fenêtre par temps couvert (5 000 lux)	15 heures		-----		-----
Éclairage à fluorescence en salle (500 lux)	172 heures		-----		-----

- Les temps d'exposition ci-dessous sont mentionnés à titre de référence seulement. Le temps d'exposition réel dépend des conditions d'éclairage.

F-50

## Nom du site de la marée

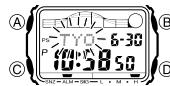
### Sélection d'un nom de site de la marée

Les noms des sites de la marée pouvant être sélectionnés dépendent du réglage actuel de la ville de résidence.

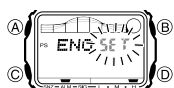
- Sélectionnez le nom du site de la marée en mode Indication de l'heure.
- Après avoir effectué les réglages nécessaires pour la ville de résidence, appuyez une fois sur (A) pour afficher l'écran de sélection du nom de site de la marée.
- Notez que les sites de la marée que vous pouvez sélectionner sont ceux qui se trouvent dans le même fuseau horaire que votre ville de résidence. Ils ne sont pas forcément proches de votre ville de résidence.

### Pour configurer les réglages du site de la marée

1. En mode Indication de l'heure, appuyez environ deux secondes sur (A) jusqu'à ce que le code de ville se mette à clignoter. C'est l'écran de réglage.
  - La montre sort automatiquement de l'écran de réglage si vous n'effectuez aucune opération durant deux ou trois minutes.



F-51



2. Appuyez une fois sur (A) pour afficher l'écran de sélection du nom de site de la marée.
  - Le nom actuel du site de la marée apparaît et SET clignote.
3. Appuyez sur (D) (avant) et (B) (arrière) pour faire défiler les noms des sites de la marée jusqu'à ce que celui que vous voulez apparaisse.
  - Si le nom du site de la marée consiste en plus de quatre caractères, il défile de droite à gauche sur l'afficheur.
  - Un site de la marée ne contenant aucune donnée est indiqué par le nom "USER" (utilisateur).
4. Lorsque tous les réglages sont comme vous le souhaitez, appuyez sur (A) pour sortir de l'écran de réglage.
  - Le graphique de marée haute en mode Indication de l'heure donne des informations pour le site sélectionné ici.

F-52

- Les sites de marée disponibles sont ceux dont le décalage horaire avec l'heure UTC est identique à celui de la ville de résidence actuelle. Si vous ne pouvez pas trouver le site souhaité, vous pouvez sélectionner "USER".
- Seuls les sites "USER" sont disponibles pour certains codes de villes.
- La montre indiquera des marées précises si l'heure de marée haute est indiquée précisément. Lorsque "USER" est sélectionné comme site, veuillez tout particulièrement à indiquer précisément l'heure de marée haute.
- Seul un site "USER" peut être sélectionné lorsque UTC est sélectionné comme ville de résidence.

F-53

## Référence

Vous trouverez ici des informations détaillées et techniques sur le fonctionnement de la montre, ainsi que des précautions et remarques importantes au sujet des caractéristiques et fonctions de la montre.

### Indicateur de phase de la lune

#### Module 3216



L'indicateur de phase de la lune de cette montre indique la phase actuelle de la lune, comme ci-dessous. Il correspond à la vue du côté gauche de la lune, depuis l'hémisphère nord de la terre, lors de son passage au méridien. Si l'aspect de l'indicateur de phase de la lune est inversé par rapport à l'aspect de la lune, telle que vous la voyez à votre position, vous pouvez effectuer les opérations mentionnées dans " Pour inverser l'indicateur de phase de la lune " (page F-23) pour réorienter l'indicateur.

Indicateur de phase de la lune

#### Module 3223



F-54

Indicateur de phase de la lune	Module	Phase de la lune (partie visible)											
		Module 3216	Module 3223	Module 3216	Module 3223	Module 3216	Module 3223	Module 3216	Module 3223	Module 3216	Module 3223	Module 3216	Module 3223
Âge de la lune		28,7-29,8 0,0-0,9	1,0-2,7	2,8-4,6	4,7-6,4	6,5-8,3	8,4-10,1	10,2-12,0	12,1-13,8				
Phase de la lune		Nouvelle lune				Premier quartier (Croissant)							

F-55

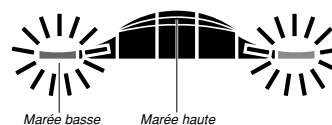
Indicateur de phase de la lune	Module	Phase de la lune (partie visible)											
		Module 3216	Module 3223	Module 3216	Module 3223	Module 3216	Module 3223	Module 3216	Module 3223	Module 3216	Module 3223	Module 3216	Module 3223
Âge de la lune		13,9-15,7	15,8-17,5	17,6-19,4	19,5-21,2	21,3-23,1	23,2-24,9	25,0-26,8	26,9-28,6				
Phase de la lune		Pleine lune				Dernier quartier (Décroissant)							

F-56

## Marnage

Les marées sont des oscillations de l'eau des océans, mers, baies, etc. suite à l'interaction gravitationnelle de la terre, de la lune et du soleil. Les marées montent et descendent environ toutes les six heures. Sur cette montre, le graphique de la marée indique le marnage en se référant au passage de la lune au méridien et à l'établissement du port. Le graphique de la marée utilise les longitudes, la durée du jour lunaire et l'établissement du port pré-réglés dans la mémoire de la montre ainsi que les heures de marée haute spécifiées au préalable pour calculer et représenter l'état actuel de la marée pour le site actuellement sélectionné ou le site USER.

- Le graphique de la marée clignote de la façon suivante pour indiquer l'amplitude de la marée.



- Les segments aux deux extrémités du graphique de la marée clignotent pendant la marée haute.

## Graphique de la marée

Le graphique de la marée représente l'état actuel de la marée par trois motifs correspondant à la marée de vive-eau, la marée intermédiaire et la marée de morte-eau, de la façon suivante.

Nom de la marée	Graphique	Description
Marée de vive-eau		Grande différence entre la marée haute et la marée basse. Se produit quelques jours avant et après la nouvelle lune et la pleine lune.
Marée intermédiaire		Différence moyenne entre la marée haute et la marée basse.
Marée de morte-eau		Petite différence entre la marée haute et la marée basse. Se produit quelques jours avant et après le premier quartier et le dernier quartier de la demi-lune.

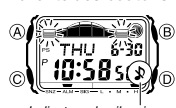
F-58

F-59

## Établissement du port

Théoriquement, la marée haute correspond au passage de la lune au méridien. La marée basse a lieu environ six heures plus tard. En fait, la marée haute peut être un peu retardée compte tenu de certains facteurs comme la viscosité, la friction et la topographie sous-marine. Le décalage horaire entre le passage de la lune au méridien et la marée haute et le décalage horaire entre le passage de la lune au méridien et la marée basse est appelé "établissement du port". Les données de la marée sont calculées d'après les établissements de ports préréglés pour chaque site.

## Tonalité des boutons



Indicateur de silencieux

Chaque fois que vous appuyez sur un bouton de la montre une tonalité retentit. Cette tonalité peut être mise hors ou en service, comme vous le souhaitez.

- Même si vous mettez la tonalité des boutons hors service, les alarmes, le signal horaire et les autres bips fonctionnent normalement.

F-60

## Pour mettre en ou hors service la tonalité des boutons

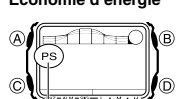


1. En mode Indication de l'heure, appuyez sur (A) jusqu'à ce que le code de ville se mette à clignoter, ce qui indique l'écran de réglage.
2. Appuyez neuf fois sur (C) jusqu'à ce que le réglage actuel de la tonalité des boutons (HEY ou HUTE) apparaisse.
3. Appuyez sur (D) pour sélectionner HEY (tonalité en service) ou HUTE (tonalité hors service).

4. Appuyez sur (A) pour sortir de l'écran de réglage.
- L'indicateur de silencieux apparaît dans tous les modes lorsque la tonalité des boutons est hors service.

F-61

## Économie d'énergie



Indicateur d'économie d'énergie

Lorsque la fonction d'économie d'énergie est en service, la montre se met automatiquement en veille si vous la laissez un certain temps à l'obscurité. Le tableau ci-dessous montre de quelle façon l'économie d'énergie a une incidence sur les fonctions de la montre.

Temps à l'obscurité	Afficheur	Fonctionnement
60 à 70 minutes	Vide, avec clignotement de l'indicateur d'économie d'énergie	Toutes les fonctions opèrent sauf l'affichage.
6 ou 7 jours	Vide, sans clignotement de l'indicateur d'économie d'énergie	Tonalité du bip, éclairage et affichage désactivés.

F-62

- Le mode de veille s'activera plus facilement si vous portez souvent la montre sous une manche de vêtement.
- La montre ne se met pas en mode de veille entre 6:00 du matin et 9:59 du soir. Si la montre est déjà en veille à 6:00 du matin, elle y restera toutefois.

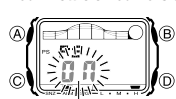
## Pour sortir du mode de veille

Effectuez une des opérations suivantes :

- Mettez la montre à un endroit très éclairé.
- Appuyez sur un bouton.
- Orientez la montre vers votre visage (page F-41).

F-63

## Pour mettre en ou hors service l'économie d'énergie



En ou hors service

1. En mode Indication de l'heure, appuyez sur (A) jusqu'à ce que le code de ville se mette à clignoter, ce qui indique l'écran de réglage.
  2. Appuyez 11 fois sur (C) jusqu'à ce que l'écran de mise en ou hors service de l'économie d'énergie apparaisse.
  3. Appuyez sur (D) pour mettre en (FF) ou hors (FF) service l'économie d'énergie.
  4. Appuyez sur (A) pour sortir de l'écran de réglage.
- L'indicateur d'économie d'énergie apparaît dans tous les modes lorsque l'économie d'énergie est en service.

## Retour automatique

- Si vous n'effectuez aucune opération pendant deux ou trois minutes lorsqu'un écran de réglage est affiché (un réglage clignote), la montre sort automatiquement de l'écran de réglage.

F-64

## Défilement

(B) et (D) servent dans plusieurs modes et sur différents écrans à faire défiler les données sur l'afficheur. Dans la plupart des cas, une pression continue de ces boutons permet de faire défiler les données plus rapidement.

## Écrans initiaux

Lorsque vous accédez au mode Heure universelle ou Alarme, les informations affichées lors de votre dernière sortie de ce mode réapparaissent en premier.

## Indication de l'heure

- Si les secondes sont remises à 00 entre 30 et 59 secondes, les minutes augmenteront d'une unité. Si les secondes sont remises à 00 entre 00 et 29 secondes, les minutes ne changeront pas.
- L'année peut être réglée de 2000 à 2099.
- Le calendrier automatique de la montre tient compte des différentes longueurs de mois et des années bissextiles. Une fois que la date a été réglée, vous n'avez en principe plus besoin de la changer, sauf après le remplacement de la pile.

F-65

- L'heure actuelle pour tous les codes de villes du mode Indication de l'heure et du mode Heure universelle est calculée pour chaque ville par rapport à l'heure universelle coordonnée (UTC) et l'heure spécifiée pour la ville de résidence.

## Heure universelle

- Les secondes du mode Heure universelle se synchronisent sur les secondes du mode Indication de l'heure.

## Précautions concernant l'éclairage

- Le panneau électroluminescent qui éclaire l'afficheur ne perd de sa luminosité qu'après un très long usage.
- L'éclairage peut être à peine visible en plein soleil.
- La montre émet un bruit audible lorsque l'afficheur est éclairé. Ce bruit est dû à la vibration du panneau EL utilisé pour l'éclairage et ne provient pas d'une défectuosité.
- L'éclairage s'éteint automatiquement lorsqu'une alarme retentit.
- L'emploi fréquent de l'éclairage réduit l'autonomie de la pile.

F-66

## Précautions concernant le commutateur d'éclairage automatique

- Évitez de porter la montre sur la face interne de votre poignet. Le commutateur d'éclairage automatique risque de s'activer inutilement, ce qui aura pour effet de réduire l'autonomie de la pile. Si vous voulez porter la montre sur la face interne de votre poignet, mettez le commutateur d'éclairage automatique hors service.

Plus de 15 degrés trop haut



- L'éclairage risque de ne pas s'allumer si le cadran de la montre est à plus de 15 degrés au-dessus ou au-dessous de la parallèle. Assurez-vous que la paume de votre main est parallèle au sol.
- L'éclairage s'éteint au bout du temps spécifié (1,5 ou 3 secondes), même si vous maintenez la montre dirigée vers votre visage.

- L'électricité statique ou le magnétisme peuvent perturber le bon fonctionnement du commutateur d'éclairage automatique. Si l'éclairage ne s'allume pas, essayez de remettre la montre dans la position d'origine (parallèle au sol) et inclinez-la de nouveau vers votre visage. Si cela n'a aucun effet, laissez tomber le bras le long du corps et relevez-le une nouvelle fois.

F-67

- Dans certaines situations, vous devrez attendre une seconde environ pour que l'éclairage s'allume, après avoir tourné le cadran vers votre visage. Cela ne signifie pas nécessairement que le commutateur d'éclairage automatique fonctionne mal.
- Un léger cliquetis est audible lorsque la montre est secouée. Ce son est dû au mécanisme du commutateur d'éclairage automatique et non pas à une défectuosité de la montre.

F-68

## Fiche technique

- **Précision à température normale** : ±15 secondes par mois
- **Indication de l'heure** : Heures, minutes, secondes, après-midi (P), mois, jour, jour de la semaine
- **Format horaire** : 12 heures et 24 heures
- **Système de calendrier** : Calendrier préprogrammé entièrement automatique de l'année 2000 à l'année 2099
- **Autres** : Code de ville de résidence (un des 48 codes de villes peut être sélectionné) ; Heure d'hiver / Heure d'été ; Affichage des données d'un site de la marée
- **Données de la marée/lune** : Indicateur de phase de la lune pour une date particulière ; Niveau de la marée pour une date et une heure particulières
- **Autres** : Réglage de l'heure de marée haute ; Inversement de phase de la lune
- **Heure universelle** : 48 villes (31 fuseaux horaires)
- **Divers** : Heure d'hiver/Heure d'été
- **Alarmes** : 5 alarmes quotidiennes (quatre alarmes uniques ; une alarme snooze) ; Signal horaire

F-69

# Guide d'utilisation 3216 3223

CASIO®

## Chronomètre :

Unité de mesure : 1/100° de seconde  
Capacité de mesure : 59' 59,99"  
Modes de mesure : Temps écoulé, temps intermédiaire, deux arrivées

## Minuterie à compte à rebours :

Nombre de minuteriers : 2 (un jeu)  
Unité de réglage : 5 secondes  
Plage : 99 minutes 55 secondes chaque minuterie  
Unité de compte à rebours : 1 seconde  
Nombre de répétitions : 1 à 10  
Bip de fin de minutage de 5 secondes

**Éclairage :** EL (panneau électroluminescent) ; Commutateur d'éclairage entièrement automatique ; Durée d'éclairage au choix

**Divers :** Tonalité des boutons en/hors service

## Alimentation :

Cellule solaire et une pile rechargeable  
Autonomie approximative de la pile : 11 mois (d'une recharge complète au niveau 4) dans les conditions de fonctionnement suivantes :

- La montre n'est pas exposée à la lumière ;
- L'horloge interne continue de fonctionner ;
- La montre indique l'heure pendant 18 heures par jour et reste 6 heures en veille par jour ;
- L'éclairage fonctionne 1 fois (1,5 seconde) par jour ;
- L'alarme fonctionne pendant 10 secondes par jour

F-70

F-71

## City Code Table

City Code	City	UTC Offset/ GMT Differential
PPG	Pago Pago	-11
HNL	Honolulu	-10
ANC	Anchorage	-9
YVR	Vancouver	-8
LAX	Los Angeles	-8
YEA	Edmonton	-7
DEN	Denver	-7
MEX	Mexico City	-6
CHI	Chicago	-6
NYC	New York	-5
SCL	Santiago	-4
YHZ	Halifax	-4
YYT	St. Johns	-3,5

City Code	City	UTC Offset/ GMT Differential
RIO	Rio De Janeiro	-3
FEN	Fernando de Noronha	-2
RAI	Praia	-1
UTC		
LIS	Lisbon	0
LON	London	0
MAD	Madrid	0
PAR	Paris	0
ROM	Rome	+1
BER	Berlin	+1
STO	Stockholm	+1
ATH	Athens	+1
CAI	Cairo	+2
JRS	Jerusalem	+2

City Code	City	UTC Offset/ GMT Differential
MOW	Moscow	+3
JED	Jeddah	+3
THR	Tehran	+3,5
DXB	Dubai	+4
KBL	Kabul	+4,5
KHI	Karachi	+5
DEL	Delhi	+5,5
KTM	Kathmandu	+5,75
DAC	Dhaka	+6
RGN	Yangon	+6,5
BKK	Bangkok	+7

City Code	City	UTC Offset/ GMT Differential
SIN	Singapore	
HKG	Hong Kong	
BJS	Beijing	+8
TPE	Taipei	
SEL	Seoul	+9
TYO	Tokyo	+9
ADL	Adelaide	+9,5
GUM	Guam	+10
SYD	Sydney	+10
NOU	Noumea	+11
WLG	Wellington	+12

- Based on data as of July 2010.
- The rules governing global times (UTC offset and GMT differential) and summer time are determined by each individual country.

L

L-1

## Tide Site Name List

City Code	Tide Site
LIS	NEWQUAY,GBR U.K.
LON	ABERDEEN,GBR U.K.
	KILLALA BAY,IRL IRELAND
	PENICHE,POR PORTUGAL
	CASCAIS,POR PORTUGAL
	FUNCHAL,MADEIRA
	LAS PALMAS GRAN CANARIA
	CASABLANCA,MOROCCO
	SAFI,MAR MOROCCO
	DAKAR,SEN SENEGAL
	USER

City Code	Tide Site
MAD	BOUCAU,FRA FRANCE
PAR	PORTUGALETE, SPAIN
ROM	ESP
BER	GIJON,ESP SPAIN
STO	MARSEILLE,FRA FRANCE
	PALERMO,ITA ITALY
	USER
ATH	CAPE TOWN,RSA SOUTH AFRICA
CAI	DURBAN,RSA SOUTH AFRICA
JRS	MOSSEL BAY, SOUTH AFRICA
	USER
MOW	TOLANARO,MAD MADAGASCAR
JED	USER

City Code	Tide Site
THR	USER
DXB	LE PORT, REUNION
	PORT LOUIS, MAURITIUS
	MRI
	USER
KBL	USER
KHI	MALE, MALDIVES
	MALDIVES
	USER
DEL	GALLE,SRI SRI LANKA
	USER
KTM	USER

City Code	Tide Site
DAC	USER
RGN	USER
BKK	PHUKET THAILAND
	TELUK DALAM, INDONESIA
	NIAS
	PULAU TELO, INDONESIA
	INA
	SIBERUT,INA INDONESIA
	NORTH PAGAI, INDONESIA
	INA
	TANJUNG PRIOK INDONESIA
	USER

L-2

L-3

City Code	Tide Site
SIN	BENOA,BALI INDONESIA
HKG	AMPENAN, INDONESIA
BJS	LOMBOK
TPE	COWARAMUP AUSTRALIA
	FREMANTLE AUSTRALIA
	CATANDUANES, PHILIPPINES
	PHI
	SIARGAO,PHI PHILIPPINES
	USER
SEL	ENOSHIMA JAPAN
TYO	SHIMODA JAPAN
	SHIKINEJIMA JAPAN
	OMAEZAKI JAPAN

City Code	Tide Site
	IRAGO JAPAN
	WAKAYAMA JAPAN
	KANNOURA JAPAN
	HOSOSHIMA JAPAN
	NISHINOOMOTE JAPAN
	NAZE JAPAN
	NAHA JAPAN
	SENDAI JAPAN
	SOMA JAPAN
	KASHIMA JAPAN
	KAZUSA JAPAN
	KATSUURA JAPAN
	USER

City Code	Tide Site
ADL	VICTOR AUSTRALIA
	HARBOR
	USER
GUM	NOOSA HEADS AUSTRALIA
SYD	BUNDALL AUSTRALIA
	POINT DANGER AUSTRALIA
	NAZE AUSTRALIA
	TWEED RIVER AUSTRALIA
	BYRON BAY AUSTRALIA
	BALLINA AUSTRALIA
	SYDNEY AUSTRALIA
	ULLADULLA AUSTRALIA
	LORNE AUSTRALIA

City Code	Tide Site
	HOBART AUSTRALIA
	GUAM GUAM
	USER
NOU	NOUMEA NEW CALEDONIA
	USER
WLG	SUVA,FIJ FIJI ISLANDS
	RAGLAN,NZL NEW ZEALAND
	USER
PPG	PAGO PAGO AMERICAN
	USER SAMOA

L-4

L-5

City Code	Tide Site
HNL	HONOLULU U.S.A.
	WAIALUA BAY, U.S.A.
	OAHU
	KAHULUI,MAUI U.S.A.
	HILO BAY, U.S.A.
	HAWAII
	NAWILIWILI, U.S.A.
	KAUAI
	PAPEETE,TAHITI TAHITI
	USER
ANC	USER
YVR	SAN FRANCISCO U.S.A.
LAX	MONTEREY U.S.A.
	PORT SAN LUIS U.S.A.

City Code	Tide Site
	SANTA BARBARA U.S.A.
	PORT HUENEME U.S.A.
	SANTA MONICA U.S.A.
	L.A.HARBOR U.S.A.
	NEWPORT BAY U.S.A.
	LA JOLLA U.S.A.
	ENSENADA,MEX MEXICO
	USER
YEA	USER
DEN	USER
MEX	MANZANILLO,MEX MEXICO
CHI	PUNTARENAS,CRC COSTA RICA
	USER

City Code	Tide Site
NYC	ATLANTIC CITY U.S.A.
	VIRGINIA BEACH U.S.A.
	PORT CANAVERAL U.S.A.
	MIAMI HARBOR U.S.A.
	KINGSTON,JAM JAMAICA
	BALBOA,PAN PANAMA
	PUERTO EQUADOR
	LOPEZ,ECU
	PUERTO PERU
	CHICAMA
	USER
SCL	SANTO DOMINGO DOMINICAN R.
YHZ	SAN JUAN,PUR PUERTO RICO

City Code	Tide Site
	BRIDGETOWN BARBADOS
	VALPARAISO,CHI CHILE
	USER
YYT	USER
RIO	RIO DE BRAZIL
	JANEIRO
	SANTOS BRAZIL
	USER
FEN	F.D.NORONHA BRAZIL
	USER
RAI	PONTA AZORES
	DELGADA
	USER

- For information about city names, see the City Code Table (page L).

L-6

L-7